|  |  |
| --- | --- |
| **TRANSLATION** | **ПЕРЕВОД** |

|  |  |
| --- | --- |
| **Buyer**  FSBEI HE Prof. V.F. Voino-Yasenetsky KrasSMU MOH Russia  Address: Partizana Zhelesnjaka 1, 660022, Krasnoyarsk, Russia | **Покупатель**  ФГБОУ ВО КрасГМУ им.проф. В.Ф. Войно-Ясенецкого Минздрава России  Адрес: Партизана Железняка 1, 660022, Российская Федерация |

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| **Invoice data** | **Invoice number** | **Order ID** |
| 15/02/2022 | 2202425 | 93808 |

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| **Дата выставления счета** | **Номер счета** | **Номер заказа** |
| 15/02/2022 | 2202425 | 93808 |

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| **Customer number** | **Customer VAT** | **ESAIC VAT** |
| 71291 |  | BE0447289368 |

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| **Номер покупателя** | **НДС покупателя** | **НДС ESAIC** |
| 71291 |  | BE0447289368 |

|  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| OLA 2022 | Qty | VAT excl | VAT Rate | VAT Rate | VAT incl |
| OLA 2022 HOLA (HOME OLA)  27/04/2022 00:00 to 00:00  27 April – 11 May 2022 – Full Fee | 41 | 2.050.00 € | Free | Free | 2.050.00 € |
| VAT % | VAT excl. | VAT amount | Total VAT Excl | | 1,750.00 € |
| 0% | 2.050.00 | 0.00 | Total VAT | | Free |
| Total VAT Incl | | 2.050.00 € |

|  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| Он-лайн экзамен (ОЛА) 2022 | Количество, человек | Цена, НДС исключен | Ставка НДС | НДС | Цена, НДС включен |
| Услуги по обучению и проведению он-лайн экзамена (OЛА) у клинических ординаторов в 2022 году  27 апреля 2022 года (период 27 апреля-11 мая 2022) - полная стоимость | 41 | 2050.00 Евро | нет | нет | 2050.00 Евро |
| НДС % | Цена, НДС исключен | Сумма НДС | Цена, всего, НДС исключен | | 2050.00 Евро |
| 0% | 2050.00 Евро | 0.00 | Всего НДС | | нет |
| Цена, всего, НДС включен | | 2050.00 Евро |

|  |  |
| --- | --- |
| **Seller**  European Society of Anaestesiology and Intensive Care (ESAIC), ESAIC Secretariat  Address: 24 Rue des Comédiens - BE-1000 Brussels, Belgium  Phone.: +32-(0)2-743-3290  Fax.: +32-(0)2-743-3298  Website: www.esaic.org  E-mail: francis.boahen@esaic.org | **Продавец**  Европейское общество анестезиологии и интенсивной терапии (ESAIC), ESAIC секретариат  Адрес: 24 Rue des Comédiens - BE-1000 Брюссель, Бельгия  Телефон: + 32- (0) 2-743-3290  Факс .: + 32- (0) 2-743-3298  Сайт: www.esaic.org  Эл. Почта: francis.boahen@esaic.org |
| **Bank**  KBC Bank SA/NV  Havenlaan 2 BE - 1080 Brussels, Belgium  IBAN: BE25 7370 5800 0282  BIC: KREDBEBB  Communication: 2202425 | **Банк**  КБС Банк С.А. / Н.В.  Havenlaan 2  BE - 1080 Брюссель, Бельгия  IBAN: BE25 7370 5800 0282  БИК: KREDBEBB  Сообщение: 2202425 |